

ASPÉK HIDROLOGIS DINA BABASAN JEUNG PARIBASA SUNDA
(Ulikan Struktur jeung Léksikosémantik)



TÉSIS

diajukeun pikeun nyumponan salasahiji sarat
nyangking gelar Magister Pendidikan

ku
Nia Kurniasih
2316653

PROGRAM STUDI PENDIDIKAN BAHASA DAN BUDAYA SUNDA
FAKULTAS PENDIDIKAN BAHASA DAN SASTRA
UNIVERSITAS PENDIDIKAN INDONESIA
2025

ASPÉK HIDROLOGIS DINA BABASAN JEUNG PARIBASA SUNDA
(Ulikan Struktur jeung Léksikosémantik)

Oleh
Nia Kurniasih

S.Pd Universitas Pendidikan Indonesia, 2007

Sebuah Tesis yang diajukan untuk memenuhi salah satu syarat memperoleh gelar Magister Pendidikan (M.Pd.) pada Fakultas Pendidikan Bahasa dan Sastra

© Nia Kurniasih 2005
Universitas Pendidikan Indonesia
Agustus 2005

Hak Cipta dilindungi undang-undang.
Tesis ini tidak boleh diperbanyak seluruhnya atau sebagian,
dengan dicetak ulang, difoto kopi, atau cara lainnya tanpa ijin dari penulis.

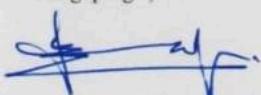
LEMBAR PENGESAHAN

NIA KURNIASIH
2316653

ASPÉK HIDROLOGIS DINA BABASAN JEUNG PARIBASA SUNDA
(Ulikan Struktur jeung Léksikosémantik)

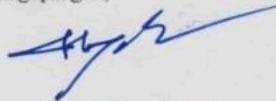
Disaluyuan jeung disahkeun ku:

Pangaping I,



Prof. Dr. Yayat Sudaryat, M.Hum.
NIP 196302101987031001

Pangaping II,



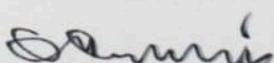
Prof. Dr. Nunuy Nurjanah, M.Pd.
NIP 197607101991022001

Pengaji I,



Prof. Dr. Usep Kuswari, M.Pd.
NIP 195901191986011001

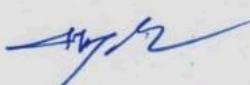
Pengaji II,



Dr. Dede Kosasih, M.Si.
NIP 196307261990011001

Kauninga ku

Pupuhu Program Studi Pendidikan Bahasa dan Budaya Sunda,



Prof. Dr. Nunuy Nurjanah, M.Pd.
NIP 197607101991022001

1/1

ii

PERNYATAAN BEBAS PLAGIARISME

Saya yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : Nia Kurniasih
NIM : 2316653
Program Studi : S-2 Pendidikan Bahasa dan Budaya Sunda
Judul Karya : ASPÉK HIDROLOGIS DINA BABASAN JEUNG PARIBASA SUNDA (Ulikan Struktur jeung Léksikosémantik)

Dengan ini menyatakan bahwa karya tulis ini merupakan hasil kerja saya sendiri. Saya menjamin bahwa seluruh isi karya ini, baik sebagian maupun keseluruhan, bukan merupakan plagiarisme dari karya orang lain, kecuali pada bagian yang telah dinyatakan dan disebutkan sumbernya dengan jelas.

Jika di kemudian hari ditemukan pelanggaran terhadap etika akademik atau unsur plagiarisme, saya bersedia menerima sanksi sesuai peraturan yang berlaku di Universitas Pendidikan Indonesia.

Bandung, Juni 2025



Nia Kurniasih

PANGJAJAP

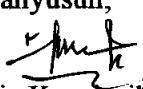
Puji sinareng syukur urang sanggakeun ka Dzat nu Maha Ghofur Allah Swt., sholawat sinareng salam mugia tetep ngocor-ngagolontor ka Kanjeng Nabi Muhammad Saw., ka kulawargina, ka para sahabatna, ka para tabi'in tabi'atna tug dugi ka urang salaku umatna. Aamiin ya Rabbal'alamiin. Alhamdulillahirabbil'alamin ku kersaning manten-Na, panyusun tiasa ngaréngsékeun ieu té sis nu judulna "Aspék Hidrologis dina Babasan jeung Paribasa Sunda (Ulikan Struktur jeung Léksikosémantik).

Ieu té sis ngagambarkeun babasan jeung paribasa Sunda nu ngandung aspék hidrologis, kumaha struktur jeung fungsi babasan jeung paribasana, harti léksikosémantik anu dikandung dina babasan jeung paribasa, jeung aspék hidrologis dirépréséntasikeun dina babasan jeung paribasa Sunda ngagambarkeun pandangan dunya masarakat Sunda ngeunaan hubungan manusa jeung alam. Ieu panalungtikan dipiharep bisa ngeuyeuban jeung nambahan élmu pangaweruh ngeunaan kabeungharan studi linguistik, hususna dina widang léksikologi jeung sémantik, sarta bisa nambahan pangaweruh hususna dina widang atikan jeung kabudayaan, ngawanohkeun jeung ngamumulé babasan jeung paribasa Sunda hususna nu ngandung aspék hidrologis.

Réngséna ieu té sis tangtuna teu leupas tina pangrojong ti unggal pihak, ku kituna sim kuring ngahaturkeun nuhun kana pangdeudeul ti dosen pangaping sarta pihak-pihak anu parantos ngarojong kana réngséna ieu té sis. Dina nyusun ieu té sis tangtos seueur kakirangan, ku kituna panyusun neda saran sareng kritik nu ngawangun kana sampurnana ieu té sis.

Pamungkas, mugia ieu té sis aya mangpaatna, hususna keur nu nyusun umumna pikeun nu maca sarta hirup huripna basa Sunda.

Bandung, Juni 2025

Panyusun,

Nia Kurniasih

TAWIS NUHUN

Puji sareng sukur urang sanggakeun ka Allah Swt., nu parantos maparin mangpirang-pirang kani'matan, utamina ni'mat iman sinareng Islam. Ahamdulillahirobbil 'alamin, ngahaturkeun réwu nuhun, bingah nu kacida, ieu téris tiasa réngsé kalayan dipaparinan kalancaran. Tangtos ku réngséna ieu tesis téh teu leupas ti pangrojong nu parantos mantosan panalungtik boh sacara moril, boh sacara matéril. Ku kituna ngahaturkeun nuhun pisan ka:

1. Prof. Dr. Yayat Sudaryat, M.Hum., salaku dosen sareng pangaping kahiji, nu parantos ngaping, ngatik, sareng ngadeudeul dina ngaréngsékeun ieu téris sarta maparin sareng ngajembaran élmu pangaweruh;
2. Prof. Dr. Nunuy Nurjanah, M.Pd., salaku dosen pangaping kadua sareng Pupuhu Program Studi Pendidikan Bahasa dan Budaya Sunda nu parantos ngatik, ngaping sareng maparin élmu pangaweruh kalayan ihlas tur sabar;
3. Dr. Hernawan, S.Pd., M.Pd., salaku dosén sareng Sekrétaris Program Studi Pendidikan Bahasa dan Budaya Sunda nu parantos ngaping, ngatik, sareng masihan élmu pangaweruh dugi ka tiasa ngaréngsékeun ieu téris;
4. Prof. Dr. Dedi Koswara, M.Hum., salaku dosén sareng pangaping akademik nu parantos maparin élmu pangaweruh, pangdeudeul, sarta masihan motivasi ti kawit lebet kuliah dugi ka réngséna ieu téris;
5. Bapa miyah Ibu réngréngan dosén Program Studi Pendidikan Bahasa dan Budaya Sunda nu parantos ngatik, ngaping sareng maparin élmu pangaweruh nu jembar: 1) Prof Dr. Dingding Haerudin, M.Pd. (Almarhum), 2) Prof Dr. Usep Kuswari, M.Pd., 3) Prof. Dr. Retty Isnendes M.Hum., 4) Dr. Dede Kosasih, M.Si., 5) Dr. Ruhaliah, M.Hum. Mugia sadaya élmu nu parantos kacangking ku sim kuring aya mangpaatna sareng tiasa janten bekel hirup kanggo kapayunna;
7. Pa Wildan Fachdiansyah, S.S., salaku Staf Tata Usaha Program Studi Pendidikan Bahasa dan Budaya Sunda FPBS UPI Bandung, anu parantos diririweuh ku sim kuring dina ngaréngsékeun administrasi;
8. Pun lanceuk kang Setiawan, ST., anu kalintang ageung pangrojongna lahir batinna, sareng sagala rupina, nu teu weléh ngadu'akeun sareng nyumangetan, nganganteur salami kuliah sareng bimbingan téris sim kuring. Hatur nuhun kana kanyaah sareng kadeudeuhna, katampi pisan. Mugia sadaya anu parantos dipaparinkeun janten kasaéan saréng aya dina rido Allah;
9. Pun anak Sheni Khairunnisa, Muhamad Radhitya Arham, mugia janten tuturus laku dina nyuprih pangarti, janten panyumanget tur motivasi kanggo ngaludang élmu pangaweruh nu

langkung teleb, ngalangkungan ti sim kuring. Mugia hidep sadayana salamina aya dina panangtayungan Allah;

10. Pun bapa abah Bihi (Bapa Abdul Wijaya) Almarhum, pun biang ma Onih (Almarhumah) nu salawasna nganteng na emutan papatah sareng motivasina, téh Nendah sakulawarga, a Rajak sakulawarga, mah Apong sareng pa Apeh sakulawarga anu nyumangetan;

11. Bapa Saeful Uyun, S.Pd., M.Hum., salaku kepala sekolah SMP Labschool UPI Cibiru anu parantos nyumangetan, ngadu'akeun sareng maparin widi ka sim kuring kanggo nyuprih pangarti di UPI. Hatur nuhun pisan kana sadaya kasaéannana;

12. *invaler* sim kuring neng Nisa sareng neng Risa Azhar nu parantos ngawakilan simkuring sabot kuring teu aya di sakola alatan nyuprih élmu ieu, hatur nuhun pisan;

13. réréncangan saentragan Ridwan, Noni, Cipta, Ira, Nugraha, Ema, Denny Adrian, Deni Abdul Goni, Sandi, Bu Eulis, Bu Yeni, sareng Bu Kurniasih Katapang, anu silih rojong, silih sumangetan dina salami kuliah sarta dina ngaréngsékeun kuliah;

14. sakumna pihak nu teu tiasa diwincik hiji-hiji dina ieu kasemptan. Hatur nuhun kana pangrojong sareng panyumangetna dina ngarengsékeun ieu tésis. Mugia Allah Swt., maparin rahmat kana sagala rupi kasaénnana. Aamiin.

Bandung, Juni 2025

Nu nyusun,



Nia Kurniasih

NIM 2316653

*“Cikaracak ninggang batu laun-laun jadi legok,
Upama dileukeunan tur junun, sagala rupa nu hésé ogé bakal tinekanan.”
Sabisa bisa pasti bisa !!*

*“Ngagurat asIH,
Ngawangun carita, ngaliwatan karya,
Natrat salamina,
Sasieureun sabeuanyeureun, bukti diri nyuprih pangarti.
Sacangreud pageuh sagolék pangkék,
Komitmen, menepati janji, dan konsisten.”*

ASPÉK HIDROLOGIS DINA BABASAN JEUNG PARIBASA SUNDA

(Ulikan Struktur jeung Léksikosémantik)¹

Nia Kurniasih²

ABSTRAK

Basa Sunda euyeub ku babasan jeung paribasa, di antarana anu ngandung aspék hidrologis, boh langsung nuduhkeun cai boh anu raket patalina jeung cai. Tujuan ieu panalungtikan nyaéta pikeun ngaidéntifikasi tur ngadadarkeun babasan jeung paribasa nu ngandung aspék hidrologis, nu dianalisis tina struktur jeung léksikosémantik. Ari dadaranana ngawengku struktur, fungsi, sarta harti léksikal jeung idiomatisna, katut sawangan hirup masarakat Sunda kana cai. Métode panalungtikan ngagunakeun pamarekan kualitatif kalawan métodeu déskriptif. Data dikumpulkeun maké téhnik ulikan pustaka, anu satuluyna diolah maké téhnik analisis unsur langsung. Hasil panalungtikan manggihan 102 data babasan jeung paribasa Sunda anu ngandung aspék hidrologis, anu ngawengku 30 babasan jeung 72 paribasa. Babasan hidrologis kabagi jadi 11 babasan micai jeung 19 babasan nuansa cai. Ari paribasa hidrologis kabagi jadi 23 paribasa micai jeung 49 paribasa nuansa cai. Sacara struktural, babasan kapanggih dina wangun kecap rundayan (2 data), kecap kantétan (9 data), jeung frasa (19 data), kalawan pola-pola anu jéntré. Wangun paribasa ngawengku paribasa salancar (lengkap, buntung, panyambung) jeung paribasa ngantét (dwiklausa, triklausa, tan-jejer). Wangun babasan jeung paribasa hidrologis ngabogaan pola séwang-séwangan. Babasan hidrologis ngabogaan fungsi asosiatif-hiperbola, eufimistis, jeung litotes. Ari paribasa ngabogaan fungsi babandingan anu umumna mangrupa piluangeun jeung pituah tur paréntah. Dina babasan jeung paribasa hidrologis kakandung ayana sawangan hirup manusa, anu umumna mangrupa sawangan hirup manusa ka (alam, papada manusa, dirina pribadi) jeung dina ngahontal kasugemaan lahir-batin. Sésana sawangan hirup manusa ka Pangéran jeung kana waktu.

Kata Kunci: *aspék hidrologis, babasan, léksikosémantik, paribasa, sawangan hirup, ulikan struktur*

¹ Ieu tesis diaping ku Prof. Dr. Yayat Sudaryat Sudaryat, M. Hum., miyah Prof. Dr. Nunuy Nurjanah, M. Pd.

² Mahasiswa S2 Pendidikan Bahasa dan Budaya Sunda UPI Bandung 2023

ASPEK HIDROLOGIS DALAM UNGKAPAN KATA DAN PERIBAHASA SUNDA
(Kajian Struktur dan Leksikosemantik)¹

Nia Kurniasih²

ABSTRAK

Bahasa Sunda kaya akan ungkapan kata dan peribahasa, di antaranya yang mengandung aspek hidrologis, baik langsung menunjukkan air maupun yang bernaluan air. Penelitian ini bertujuan untuk mengidentifikasi dan memaparkan ungkapan kata dan peribahasa yang mengandung aspek hidrologis, yang dianalisis dari struktur dan leksikosemantik. Deskripsinya mencakup struktur, fungsi, makna leksikal dan idiomatis, serta pandangan hidup masyarakat Sunda terhadap air. Metode penelitian menggunakan pendekatan kualitatif dengan metode deskriptif. Data dikumpulkan dengan teknik studi bibliografis, yang kemudian diolah dengan teknik analisis unsur langsung. Hasil penelitian menemukan 102 data ungkapan kata dan peribahasa yang mengandung aspek hidrologis, yang terdiri atas 30 ungkapan kata dan 72 peribahasa. Ungkapan kata hidrologis terbagi atas 11 ungkapan kata berair dan 19 ungkapan kata bernaluan air. Peribahasa hidrologis terbagi atas 23 peribahasa berair dan 49 peribahasa bernaluan air. Secara struktural, ungkapan kata memiliki bentuk turunan (2 data), bentuk majemuk (9 data), dan frasa (19 data). Peribahasa memiliki bentuk kalimat tunggal (*lengkap, buntung, sambung*) dan peribahasa majemuk (*dwiklausa, triklausa, tan-subyek*). Bentuk ungkapan kata dan peribahasa hidrologis memiliki pola masing-masing. Ungkapan kata hidrologis memiliki fungsi asosiatif-hiperbola, eufimistis, dan litotes. Sementara peribahasa hidrologis memiliki fungsi perbandingan yang pada umumnya merupakan gambaran pengalaman hidup, petuah, dan perintah. Di dalam ungkapan kata dan peribahasa hidrologis terkandung pandangan hidup manusia, yang pada umumnya merupakan pandangan hidup manusia kepada (alam, sesama manusia, diri pribadi) dan dalam mencapai kepuasan lahir-batin. Sisanya pandangan hidup manusia terhadap Tuhan dan kepada waktu.

Kata Kunci: aspek hidrologis, kajian struktur, leksikosemantik, pandangan hidup, peribahasa, ungkapan kata

¹ Tesis ini di bawah bimbingan Prof. Dr. Yayat Sudaryat Sudaryat, M. Hum., dan Prof. Dr. Numuy Nurjanah, M. Pd.

² Mahasiswa S2 Pendidikan Bahasa dan Budaya Sunda UPI Bandung 2023

HYDROLOGICAL ASPECTS IN THE EXPRESSIONS AND PROVERBS OF SUNDA
(A Study of Structure and Lexicosemantics)¹

Nia Kurniasih²

ABSTRACT

Sundanese is rich in expressions and proverbs, some of which contain hydrological aspects, both directly indicating water and those with water nuances. This research aims to identify and present expressions and proverbs that contain hydrological aspects, analyzed from structural and lexico-semantic perspectives. The description includes structure, function, lexical and idiomatic meanings, as well as the worldview of the Sundanese people's perspective on water. The research method employs a qualitative approach with a descriptive method. Data were collected using bibliographic study techniques, which were then processed with direct element analysis techniques. The research findings identified 102 data instances of expressions and proverbs containing hydrological aspects, consisting of 30 expressions and 72 proverbs. Hydrological expressions are divided into 11 water-related expressions and 19 water-themed expressions. Hydrological proverbs are divided into 23 water-related proverbs and 49 water-themed proverbs. Structurally, expressions have derivative forms (2 data), compound forms (9 data), and phrases (19 data). Proverbs can be in the form of single sentences (complete, truncated, connecting) and compound proverbs (dual-clause, tri-clause, subjectless). The forms of hydrological expressions and proverbs each have their own patterns. The expression of hydrological words has associative-hyperbolic, euphemistic, and litotic functions. Meanwhile, hydrological proverbs have a comparative function that generally depicts life experiences, aspirations, and commands. Within the expressions and proverbs of hydrology, there lies a worldview of humans, which generally reflects views on (nature, fellow humans, oneself) and achieving inner and outer satisfaction. The rest of the human worldview pertains to God and to time.

Keywords: expressions, hydrological aspects, lexico-semantic, proverbs, structure, views of life

¹ This thesis is under the guidance of Prof. Dr. Yayat Sudaryat Sudaryat, M. Hum., and Prof. Dr. Numuy Nurjanah, M. Pd.

² Master Student of Sundanese Language and Culture Education UPI Bandung 2023

DAPTAR EUSI

| | |
|--|-------------|
| LEMBAR HAK CIPTA..... | i |
| LEMBAR PENGESAHAN..... | ii |
| PERNYATAAN | iii |
| PANGJAJAP..... | iv |
| TAWIS NUHUN..... | v |
| ABSTRAK..... | vii |
| DAPTAR EUSI..... | x |
| DAPTAR BAGAN..... | xiv |
| DAPTAR TABEL..... | xv |
| DAFTAR SINGGETAN..... | xvi |
| DAPTAR LAMPIRAN..... | xvii |
| BAB I BUBUKA..... | 1 |
| 1.1 Kasang Tukang Panalungtikan | 1 |
| 1.2 Rumusan Masalah | 3 |
| 1.3 Tujuan Panalungtikan | 3 |
| 1.3.1 Tujuan Umum | 3 |
| 1.3.2 Tujuan Husus | 4 |
| 1.4 Mangpaat Panalungtikan..... | 4 |
| 1.4.1 Mangpaat Tioritis..... | 4 |
| 1.4.2 Mangpaat Praktis | 4 |
| 1.4.3 Mangpaat Kawijakan | 5 |
| 1.5 Ambahan Panalungtikan..... | 5 |
| BAB II TILIKAN PUSTAKA..... | 7 |
| 2.1 Ulikan Tiori Babasan jeung Paribasa | 7 |
| 2.1.1 Babasan jeung Paribasa Minangka Pakeman Basa | 7 |
| 2.1.2 Babandingan Babasan jeung Paribasa..... | 9 |

| | |
|--|-----------|
| 2.1.3 Wanda Babasan jeung Paribasa | 11 |
| 2.1.3.1 Wanda Babasan | 11 |
| 2.1.3.2 Wanda Paribasa | 12 |
| 2.1.4 Aspék Hidrologis Minangka Élémén Alam | 16 |
| 2.1.5 Struktur Babasan jeung Paribasa | 17 |
| 2.1.5.1 Struktur Babasan | 19 |
| 2.1.5.2 Struktur Paribasa | 21 |
| 2.1.6 Léksikosémantik Babasan jeung Paribasa..... | 23 |
| 2.1.7 Sawangan Hirup Urang Sunda | 27 |
| 2.2 Panalungtikan Saméméhna..... | 29 |
| BAB III PADIKA PANALUNGTIKAN | 36 |
| 3.1 Rarancang Panalungtikan | 36 |
| 3.2 Data jeung Sumber Data Panalungtikan..... | 37 |
| 3.2.1 Data Panalungtikan..... | 37 |
| 3.2.2 Sumber Data Panalungtikan | 38 |
| 3.3 Téknik Ngumpulkeun Data | 39 |
| 3.4 Pakakas Panalungtikan | 39 |
| 3.4.1 Pakakas Ngumpulkeun Data | 39 |
| 3.4.2 Pakakas Ngolah Data | 40 |
| 3.5 Teknik Ngolah Data..... | 42 |
| BAB IV HASIL PANALUNGTIKAN | 43 |
| 4.1 Babasan jeung Paribasa Sunda nu Ngandung Aspék Hidrologis | 43 |
| 4.1.1 Babasan nu Ngandung Aspék Hidrologis..... | 43 |
| 4.1.2 Paribasa nu Ngandung Aspék Hidrologis..... | 44 |
| 4.1.3 Unsur Hidrologis dina Babasan jeung Paribasa | 44 |
| 4.1.3.1 Unsur Hidrologis dina Babasan | 45 |
| 4.1.3.2 Unsur Hidrologis dina Paribasa | 49 |
| 4.2 Struktur Babasan jeung Paribasa Sunda nu Ngandung Aspék Hidrologis | 54 |
| 4.2.1 Struktur Babasan nu Ngandung aspék Hidrologis | 55 |

| | |
|--|-----|
| 4.2.1.1 Struktur Babasan Wangun Rundayan | 55 |
| 4.2.1.2 Struktur Babasan Wangun Kantétan..... | 56 |
| 4.2.1.3 Struktur Babasan Wangun Frasa | 58 |
| 4.2.2 Struktur Paribasa Nu Ngandung Aspék Hidrologis | 63 |
| 4.2.2.1 Struktur Paribasa Wangun Salancar | 63 |
| 4.2.2.2 Struktur Paribasa Wangun Ngantét | 73 |
| 4.3 Fungsi Babasan jeung Paribasa Sunda nu Ngandung Aspék Hidrologis | 86 |
| 4.3.1 Fungsi Babasan Sunda nu Ngandung Aspék Hidrologis | 87 |
| 4.3.1.1 Babasan Rarahulan (Hiperbola) | 87 |
| 4.3.1.2 Babasan Fungsi Ngasor (Litotes) | 89 |
| 4.3.1.3 Babasan Fungsi Asosiatif-Eufimistis | 89 |
| 4.3.2 Fungsi Paribasa Sunda nu Ngandung Aspék Hidrologis | 91 |
| 4.3.2.1 Paribasa Piluangeun | 91 |
| 4.3.2.2 Paribasa Paréntah | 93 |
| 4.3.2.3 Paribasa Pituah | 94 |
| 4.4 Léksikosémantik dina Babasan jeung Paribasa Sunda Hidrologis..... | 96 |
| 4.4.1 Harti Babasan nu Ngandung aspék Hidrologis | 96 |
| 4.4.1.1 Harti Babasan Micai | 96 |
| 4.4.1.2 Harti Babasan Nuansa Cai | 98 |
| 4.4.2 Harti Babasan nu Ngandung Aspék Hidrologis | 100 |
| 4.4.2.1 Harti Paribasa Micai | 101 |
| 4.4.2.2 Harti Paribasa Nuansa Cai | 103 |
| 4.5 Aspék Sawangan Hirup Masarakat Sunda dina Babasan jeung Paribasa nu Ngandung aspék Hidrologis | 105 |
| 4.5.1 Sawangan Manusa ka Pangéran (SMP) | 105 |
| 4.5.1.1 Sawangan Manusa ka Pangeran dina Babasan (SMP) | 105 |
| 4.5.1.2 Sawangan Manusa ka Pangeran dina Paribasa (SMP) | 108 |
| 4.5.2 Sawangan Manusa ka Dirina (SMD) | 108 |
| 4.5.2.1 Sawangan Manusa ka Dirina dina Babasan (SMD) | 109 |

| | |
|--|------------|
| 4.5.2.2 Sawangan Manusa ka Dirina dina Paribasa (SMD) | 111 |
| 4.5.3 Sawangan Manusa ka Papada Manusa (SMM) | 112 |
| 4.5.3.1 Sawangan Manusa ka Papada Manusa dina Babasan (SMM) | 113 |
| 4.5.3.2 Sawangan Manusa ka Papada Manusa dina Paribasa (SMM) | 115 |
| 4.5.4 Sawangan Manusa ka Alam (SMA) | 116 |
| 4.5.4.1 Sawangan Manusa ka Alam dina Babasan (SMA) | 117 |
| 4.5.4.2 Sawangan Manusa ka Alam dona Paribasa (SMA) | 118 |
| 4.5.5 Sawangan Manusa kana Waktu (SMW) | 120 |
| 4.5.5.1 Sawangan Manusa kana Waktu dina Babasan (SMW) | 121 |
| 4.5.5.2 Sawangan Manusa kana Waktu dina Paribasa (SMW) | 121 |
| 4.5.6 Sawangan Manusa dina Ngahontal Kasugemaan Lahir jeung Batin | 122 |
| 4.5.6.1 Sawangan Manusa dina Ngahontal Kasugemaan Lahir jeung Batin dina Babasan (SMLB) | 122 |
| 4.5.6.2 Sawangan Manusa dina Ngahontal Kasugemaan Lahir jeung Batin dina Paribasa (SMLB) | 123 |
| BAB V PEDARAN | 126 |
| BAB VI KACINDEKAN, IMPLIKASI, JEUNG RÉKOMÉNDASI | 183 |
| 6.1 Kacindekan | 183 |
| 6.2 Implikasi | 185 |
| 6.3 Rékoméndasi | 186 |
| DAPTAR PUSTAKA | 188 |
| LAMPIRAN | 191 |
| Lampiran 1 SK Dekan FPBS (Pengesahan Judul dan Dosen Pembimbing Tesis).... | 191 |
| Lampiran 2 Papasingan Data Babasan jeung Paribasa Sunda Hidrologis..... | 193 |
| RIWAYAT HIRUP | 282 |

DAPTAR BAGAN

| | |
|---|----|
| Bagan 2.1 Hubungan Harti, Lambang, jeung Acuan..... | 25 |
| Bagan 2.2 Raraga Mikir..... | 35 |
| Bagan 3.1 Galur Panalungtikan..... | 37 |

DAPTAR TABÉL

| | |
|---|----|
| Tabél 3.1 Sumber Data Panalungtikan..... | 38 |
| Tabél 3.2 Struktur Babasan..... | 41 |
| Tabél 3.3 Pola Struktur Paribasa Kalimah Salancar..... | 41 |
| Tabél 3.4 Pola Struktur Paribasa Kalimah Ngantét..... | 41 |
| Tabél 3.5 Paribasa dumasar Fungsi & Aspék Hidrologis..... | 41 |

DAPTAR SINGGETAN

| | |
|--------|------------------------------|
| Bbs | : Babasan |
| C | : Caritaan |
| DKla | : Dwiklausa |
| F | : Frasa |
| FPang | : Frasa pangantét |
| J | : Jejer |
| K | : Keterangan |
| K/FB | : Kecap atawa frasa barang |
| K/Fbil | : Kecap atawa frasa bilangan |
| K/FP | : Kecap atawa frasa pagawéan |
| K/FS | : Kecap atawa frasa sipat |
| Kla | : Klausa |
| N | : Nasal |
| Ngt | : Ngantét |
| Pa | : Panglengkep |
| Pang | : Pangantét |
| Pany | : Panyambung |
| Prb | : Paribasa |
| Spk | : Saparakanca |
| U | : Udagan |
| TJ | : Tan jejer |
| TKla | : Triklausa |

DAPTAR LAMPIRAN

| | | |
|------------|--|-----|
| Lampiran 1 | SK Dekan FPBS (Pengesahan Judul dan Dosen Pembimbing Tesis)..... | 191 |
| Lampiran 2 | Papasingan Data Babasan jeung Paribasa Sunda Hidrologis..... | 193 |
| Lampiran 3 | Riwayat Hirup..... | 282 |

DAPTAR PUSTAKA

- Andira, (1993). *Wacana, Adegan Kecap, Frasa, jeung Klausu Basa Sunda*: Bandung.
- Atmaja, D. S. (2010). *Metafora dalam Bahasa Sunda*. Bandung: Yayasan Pustaka Nusantara.
- Anwar, Khairil,. & Marwadi. (2018). *Hidrologi*. [online]. Diakses dari (<https://repository.pertanian.go.id/bitstream/handle/123456789/14857/HIDROLOGI.pdf?sequence=1&isAllowed=y>)
- Danadibrata, R. (2006). *Kamus Basa Sunda*. Bandung: Pustaka Jaya.
- Danandjaja, J. (2002). *Folklor Indonesia: Ilmu Gosip, Dongeng, dan Lain-lain*. Jakarta: Pustaka Utama Grafiti
- Djayawiguna, B. H. I., & Kadarisman, U. (1983). *Kumpulan Babasan jeung Paribasa Sunda*. Bandung: Pustaka Buana.
- Ekadjati, E. S. (2009). *Kebudayaan Sunda*: Suatu Pendekatan Sejarah. Jakarta: Pustaka Jaya.
- Gandasudirdja, Maskar, R,. (1985). *700 Paribasa sunda*. Bandung: Ekonomi.
- Jamilah, Ai. (2019). *Ajén-inajén Budaya dina Babasan jeung Paribasa Sunda pikeun bahan pangajaran di SMP*. (Tesis). Sekolah Pascasarjana, Universitas Pendidikan Indonesia, Bandung.
- Hidayat, R. (2007). *Filsafat Air dalam Kearifan Lokal Masyarakat Sunda*. Bandung: Pustaka Jaya.
- Khotimah, N. N., (2016). *Gaya Basa Ngupamakeun dina Babasan jeung Paribasa Sunda (Tilikan Stalistika jeung Semantik)*. [Skripsi]. Universitas Pendidikan Indonesia, Bandung.
- Koentjaraningrat. (1985). *Manusia dan Kebudayaan di Indonesia*. Jakarta: Djambatan.
- Kosasih, Dede. (2022). *Toponimi Masyarakat Sunda*. [online]. Diakses dari https://www.researchgate.net/publication/365616220_TOPONIMI_MASYARAKAT_SUNDA
- Koswara, D., dkk. (2023). *Implementasi Model Kearifan Lokal Berbasis Naskah Sunda Kuno Sanghyang Siksa Kandang Karesian (1518 M)*. Bandung: UPI PRESS.
- Kulsum, U. (2015). *Babandingan Paribasa Sunda Indonesia (Ulikan Sémantik Formal jeung Etnopédagogik)*. (Tesis). Sekolah Pascasarjana, Universitas Pendidikan Indonesia, Bandung.
- LBSS. (2017). *Kamus Umum Basa Sunda*. Bandung: CV. Geger Sunten.
- Linsley, R. K., Kohler, M. A., & Paulhus, J. L. H. (1986). *Hydrology for engineers*. McGraw: Hill.
- Moleong, L.J. (2018). *Metodologi Penelitian Kualitatif*. Bandung: PT Remaja Rosdakarya.
- Nasution, A. H. (2020). *Filsafat Ilmu Sebuah Pengantar Populer*. Jakarta: Pustaka Sinar Harapan.
- Mulyani, S. (2019). *Kebijaksanaan lokal dalam ungkapan tradisional Sunda*. Bandung: Penerbit Kebudayaan Sunda.

- Nugraha, D. (2011). *Ngamumulé Basa Sunda 1200 Babasan jeung Paribasa Sunda*. Bandung: CV. Yrama Widya.
- Prawirasumantri, Abud. (2000). *Sintaksis Basa Sunda*. Bandung: FPBS UPI.
- Rachmah, N. S. (2016). *Babasan jeung Paribasa Sunda "Misato" jeung "Mituwuhan" Pikeun Bahan Pangajaran Pakeman Basa di SMA (Tilikan Sémantik)*. [Skripsi]. Universitas Pendidikan Indonesia, Bandung.
- Rahma, R. *Pengertian Hidrologi: Proses terjadi, jenis-jenis, dan manfaatnya*. Gramedia. [Online]. Diakses dari (<https://www.gramedia.com/literasi/pengertian-hidrologi/>)
- Ramlan, M. (2001). *Sintaksis*. Yogyakarta: CV. Karyono.
- Santosa, H. (2013). *Paribasa Sunda (Ulikan Struktur Sémantik jeung Psikolinguistik)*. (Tesis). Sekolah Pascasarjana, Universitas Pendidikan Indonesia, Bandung.
- Singh, V. P. (1992). *Elementary Hydrology*. Prentice Hall.
- Rohmana, J. A. (2012). *Kearifan Lokal dalam Paribasa Sunda*. Yogyakarta: LKIS.
- Rosidi, A. (2009a). *Kebudayaan Sunda, Suatu Pendekatan Sejarah*. Jakarta: Dunia Pustaka.
- Rosidi, A. (2010b). *Babasan jeung Paribasa*. Bandung: Kiblat Buku Utama.
- Sobarna, C. (2012). *Metafora dan Simbolisme dalam Bahasa Sunda*. Bandung: Kiblat Buku Utama.
- Sudaryat, Y. (2021a). *Etnolinguistik Sunda*. Bandung: UPI PRESS.
- Sudaryat, Y. (2005b). *Kamus Istilah Elmuning Basa Sunda*. CV. Karya Iptek.
- Sudaryat, Y. (2021c). *Léksikosémantik Basa Sunda*. Bandung: UPI PRESS.
- Sudaryat, Y. (2023d). *Literasi Numerasi Dalam Kearifan Lokal Sunda*. UPI PRESS.
- Sudaryat, Y. (2003e). *Pedaran Basa Sunda*. Bandung: CV. Geger Sunten.
- Sudaryat, Y. (2019f). *Struktur Bahasa Sunda, Sintaksis dalam Gamitan Pragmatik*. Bandung: UPI PRESS.
- Sudaryat, Y. (2003g). *Ulikan Sémantik Sunda*. Bandung: CV. Geger Sunten.
- Sudaryat, Y. (2016h). *Pakeman Basa Sunda, Ulikan Idiomatik Sunda*. Bandung: PT Dunia Pustaka Jaya.
- Sudaryat, Y. (2022i). *Wawasan Kesundaan*. Bandung: UPI PRESS.
- Sudaryat, Y., et al. (2012). "Reformulasi dan Reinterpretasi Filsafat Pendidikan Sunda dalam Ungkapan Tradisional". LPPM UPI Bandung.
- Sudaryat, Y., et al. (2012). "Nilai-nilai Kearifan Lokal dalam Ungkapan Tradisional Sunda untuk Membangun Pendidikan Karakter". LPPM UPI Bandung.
- Sudaryat, Y., et al. (2013). "Nilai Pendidikan Karakter dan Moral Bangsa dalam Ungkapan Tradisional Sunda". LPPM UPI Bandung.
- Sudaryat, Y., et al. (2017). "Paradigma Bahasa dalam Pikukuh Sunda sebagai Landasan Pedagogik". LPPM UPI Bandung.
- Sudaryat, Y., et al. (2018). "Nilai Ekopedagogik dalam Ungkapan Tradisional Sunda". LPPM UPI Bandung.
- Sudaryat, Y., et al., (2024). "Nilai Moral Pancasila dan Kearifan Lokal dalam Ungkapan Tradisional". LPPM UPI Bandung.
- Sudaryat, Y., Kosasih, D., & Suswanto, D. (2016). *Pangjembar Basa jeung Sastra Sunda*. Bandung: Thursina Mediana Utama.

- Sudaryat, Y., Prawirasumantri, A., & Yudibrata, K. (2003). *Tatabasa Sunda Kiwari*. Bandung CV. Yrama Widya.
- Sudjana, N., & Ibrahim. (2004). *Penelitian dan Penilaian Pendidikan*. Bandung: Sinar Baru Algensindo.
- Sugiyono. (2018). *Metode Penelitian Kuantitatif, Kualitatif, dan R&D*. Alfabeta.
- Surakhmad, W. (2004). *Pengantar Penelitian Ilmiah, dasar metoda teknik*. Bandung: Tarsito.
- Surayin, & Kosasih, E. (2011). *Kamus Basa Sunda Pikeun Murid Sakola Dasar*. Bandung CV. Yrama Widya.
- Suriamiharja, A., Spk. (1998). *Kamus Dialek Basa Sunda*. Bandung: LBSS.
- Suryalaga, H. (2010). *Filsafat sunda, Sekilas Interpretasi Foklor Sunda*. Bandung: Yayasan Nur Hidayah.
- Tamsyah, R. B., dkk. (2001a). *Galuring basa sunda*. Bandung: CV. Pustaka Setia.
- Tamsyah, R. B., dkk. (2012b). *1000 Babasan jeung Paribasa Sunda*. CV. Pustaka Setia.
- Ward, R.C., & Robinson, M. (2000). *Principles of Hydrology*. McGraw: Hill Education.
- Wibisana, A. (2019). *Kearifan Lokal dalam Bahasa Sunda: Ungkapan dan Nilai Filosofis*. Jakarta: Balai Pustaka.
- Wulandari, K., Sulistyowaty. (2023). Ekspresi Bahasa dalam Toponimi: Studi Kasus di Kecamatan Cidaun, Kabupaten Cianjur, Jawa Barat. *HORTATORI, Jurnal Pendidikan Bahasa dan Sastra Indonesia*, 7 (2), 211-220.
- Yulianti, R., & Hidayat, T. (2020). *Bahasa dan lingkungan dalam kajian ekolinguistik*. Jakarta: Pustaka Nusantara.